

Translingua
Weil Worte wirken

Mit **juristischen Sprachdiensten** (Übersetzungen, Dolmetschdienste, Beglaubigungen usw.) und **Dienstleistungen zur Rechtsgestaltung und -anwendung** (paralegale Dienstleistungen, Recherchen, Vertragsgestaltung, Beweissicherungsmassnahmen usw.) unterstützt das Translingua-Legal-Team in Bern komplexe Verfahren und hilft namhaften Kunden, Sprach- und Rechtshürden in verschiedenen Rechtsordnungen sicher zu überwinden.

Wir bieten **jährlich mit Praktikumsbeginn im Januar/Februar und Juni/Juli** ein

Praktikum im Übersetzungsdienst (100 % für 6-7 Monate)

Es erwartet Sie eine vielseitige Funktion mit u. a. folgenden Aufgaben

- Koordination von Übersetzungsmandaten
- Administrativ- und Sekretariatsarbeiten
- Mitarbeit in Projekten
- Terminologiearbeit
- Einblick in Übersetzung und Qualitätssicherung
- Vor- und Nachbearbeitung von Ausgangs- und übersetzten Texten

Was Sie mitbringen

- Immatrikulation an einer Hochschule oder vor Kurzem abgeschlossenes Studium im Bereich Sprachwissenschaften/Übersetzen
- ausgezeichnete Fremdsprachenkenntnisse (zwingende Deutsch-, Französisch- und Englischkenntnisse)
- gute Informatikkenntnisse
- selbstständige, speditive und exakte Arbeitsweise
- Team- und Kommunikationsfähigkeit

Was wir bieten

- ein abwechslungsreiches und faszinierendes Praktikum
- ein motiviertes Team in einem dynamischen Umfeld
- einen attraktiven Arbeitsplatz an zentraler Lage (Bahnhof Bern)

Sind Sie interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Online-Bewerbung mit der Referenz «**PRKO**» und dem **gewünschten Praktikumsbeginn** an translingua@translingua.ch.

Falls Sie Fragen haben, steht Ihnen Isabelle Schürmann gerne zur Verfügung (isabelle.schuermann@translingua.ch oder +41 31 380 69 00).

Weitere Informationen über Translingua finden Sie auf unserer Website: www.translingua.ch und www.translingua.ch/sprache-recht/.